



# TÖMERİN SESİ

AHMET YESEVİ SINIFI

ŞİFİF ÖĞRETMENİ:  
ÖGR.ÖR.YELİZ TEKİN

ŞİFİF BAŞKANI:  
SİLVİO HİLARIO

## KIRIM TATARLARINDAN ESKİŞEHİR'E UZANAN LEZZET: Çİ BÖREK



Merhaba, benim adım İbrakhim. Ben Kırım Tatarıyım ve bugün size hem Kırım'da hem de Eskişehir'de var olan bir yemeği anlatmak istiyorum. Kırım'da çİ börek sadece geleneksel bir yemek değil Kırım Tatarlarının millî kimliğinin, tarihî hafızasının ve kuşaklar arasındaki bağının bir simgesidir. Trajik tarihî olaylara, sürgünlere ve zorunlu göçlere rağmen aile geleneğinin bir parçası olarak korunmuştur. Evlerde ve bayramlarda hazırlanır, misafirlere saygı ve misafirperverlik göstergesi olarak ikram edilir. Çİ böreğin kökeni Kırım olsa da önemi vatanın ötesine geçmiştir. Kırım Tatarları Türkiye'ye göç ettiklerinde bu tarifi de beraberlerinde getirmiş ve korumuşlardır.

Bugün Eskişehir'de çİ börek şehrin en önemli gastronomik simgelerinden biri hâline gelmiştir. Bunda Eskişehir'e göç eden Kırımlıların etkisi büyüktür. Hatta çİ börek, Eskişehir denildiğinde akla ilk gelen yemeklerden biri olmuştur. Eskişehir'de çİ börek yapan lokantaların / restoranların sayısı oldukça artmıştır. Çevre illerden bile Eskişehir'e çİ börek yemeye gelen insanlar vardır. Sonuç olarak çİ börek hem Kırım Tatar hem de Eskişehir kültürünün bir parçası hâline gelmiştir.

### Çİ börek Nasıl Yapılır?

Geleneksel çİ böreğin hamuru 500 gram un, 1 çay kaşığı tuz ve yaklaşık 200 ml su ile hazırlanır. Hamur yoğrulur ve yaklaşık 20 dakika dinlendirilir. İç harcı için 300 gr kıyma, 1 orta boy soğan (ince doğranmış) ve ½ çay kaşığı tuz kullanılır. Dinlenen hamur küçük parçalara ayrılır ve her parça oklava ile açılır. Açılan hamurun yarısına iç harcı konur ve hamur kapatılarak yarım ay şekli verilir. Kenarlar bastırılarak kapatılır. Yağ bir tavada yaklaşık 170–180°C sıcaklığa kadar ısıtılır. Hazırlanan çİ börekler kızgın yağda kızartılır ve kırmızı bir kabuk oluşana kadar pişirilir. Çİ böreğiniz hazır. Afiyet olsun.

Yazan: İbrakhim BIELIALOV

# İSTANBUL GEZİSİ

Dünyanın en tarihî şehirlerinden birinde neler yapabileceğinizi hiç merak ettiniz mi?

Merhaba, benim adım Sebastian. Size İstanbul gezimden bahsetmek istiyorum. Şimdi size neler yapabileceğinizi, nerelere gitmeniz gerektiğini ve daha fazlasını anlatacağım.



## İstanbul'da Yapılacak Şeyler

İstanbul her köşesinde tarih ve büyü barındıran eşsiz bir şehirdir. Bu büyülü şehirde Avrupa'dan Asya'ya vapurla geçebilir, geleneksel bir Türk hamamında rahatlayabilir ve hareketli çarşılarda alışveriş yapabilirsiniz. Boğaz manzarası eşliğinde çay ya da kahve içmek, İstanbul'un ruhunu hissetmenin en güzel yollarından biridir. Gün batımında ise şehir, ışıkları ve canlı atmosferiyle sizi kendine hayran bırakır.



## Ziyaret Edilecek Yerler

İstanbul'dayken en çok beğendiğim yer Sultanahmet Camii (Mavi Camii) oldu. İstanbul simgeleri arasında yer alan Ayasofya, Sultanahmet Camii ve Topkapı Sarayı mutlaka görülmesi gereken tarihî yapılarıdır. Kapalıçarşı ve Mısır Çarşısı renkli tezgâhları ve eşsiz kokularıyla unutulmaz bir deneyim sunar. Galata Kulesi'nden

şehrin nefes kesen manzarasını izleyebilir, Boğaz turu ile İstanbul'u denizden keşfedebilirsiniz. Anadolu yakasındaki Kadıköy yerel yaşamı yakından tanımak isteyenler için ideal bir duraktır.

## Konaklama Önerileri

İstanbul'da konaklama için birçok farklı seçenek bulunmaktadır. Tarihî yerlere yakın olmak isteyenler için Sultanahmet ideal bir bölgedir. Şehrin enerjisini hissetmek isteyenler Beyoğlu ya da Taksim'i tercih edebilir. Karaköy modern otelleri ve merkezî konumuyla öne çıkar. Daha sakin, yerel ve ekonomik bir konaklama arayanlar için ise Kadıköy, keyifli bir alternatif sunar. Ben, turistik yerlere daha yakın olduğu için Fatih'te kaldım.

## Lezzet Durakları

İstanbul, zengin mutfağıyla ziyaretçilerini cezbeden bir gastronomi merkezidir. Geleneksel kebaplar, mezeler, taze deniz ürünleri ve dünyaca ünlü baklava mutlaka takılmalıdır. Sultanahmet'te klasik Türk mutfağını deneyimleyebilir, Karaköy ve Kadıköy'de modern ve yaratıcı lezzetlerle tanışabilirsiniz. Ben, Galata Köprüsü yakınında balık ekmek yedim. Boğaz manzaralı bir mekanda Türk kahvaltısı ettim. Bence en iyilerinden biriydi.

Yazan: Jesus Sebastian Rivas VIELMA

### PARA PARA PARA!

Türkiye'ye gelirken ilginç bir olay yaşadım. Uçakta uyuyordum. Bu yüzden uçağın ne zaman indiğini bilmiyorum. Uçak indikten sonra bir hostes beni uyandırmak için bana dokundu. Uyandığında uçakta kimse yoktu. Çok korktum ve aceleyle uçaktan indim. İstanbul Havalimanı'na geldim ama ne İngilizce ne de Türkçe biliyordum. Bu yüzden çok zorlandım. YTB ofisini bilmiyordum. Yanımdaki insanlara soru sormayı denedim. Ama bana herkes ya Türkçe ya da İngilizce cevap veriyordu. Telefonumdan çeviriye kullanmaya çalıştım. Eyvah gözlüklerim yok! Şüphesiz uçakta unutmuşum. Ama geri dönemedim çünkü çok stres altındaydım. Ne yapacağımı bilmiyordum bu yüzden insanları takip ettim. Onlar ne yaptıysa ben de yaptım.



Bu şekilde bagajımı aldım. Sonra uzaktan YTB ofisini gördüm. YTB ofisine gittim. İletişim zordu ama belgelerimi verdim. Onlar beni anladı ve beni Eskişehir'e giden grupta yerleştirdi. Daha sonra sınıf arkadaşım Kingsley ile aynı otobüse bindik. Otobüs şoförü bizden para istedi. Ama YTB biletleri ödemişti. Benim sadece eurom vardı, Kingsley'in ise sadece doları vardı. Şoför bağırdı: Para, para, para! Bu durum bizi çok strese soktu. Ama Eskişehir'e gelince çok rahatladım. ESOĞÜ TÖMER'den gelen hocalar bizi otogarda karşıladı ve bize yardımcı oldu. O an her şey yoluna girdi.

Yazan: Sohaliou ALIDOU

### İLK KAR DENEYİMİM



Kar benim için her zaman gökyüzünden izlediğim ve hayret ettiğim şeylerden biriydi. Yağmur yerine buzun gökten nasıl düştüğünü hep merak ederdim. Ta ki 29 Aralık gününe kadar. Oda arkadaşım beni acil bir durum varmış gibi uykumdan uyandıran kadar. Ama hayır, ortada acil bir durum yoktu. Kar yağmıştı ve dışarıyı tamamen beyaza bürünmüştü. O gün kendimi tembel hissediyordum.

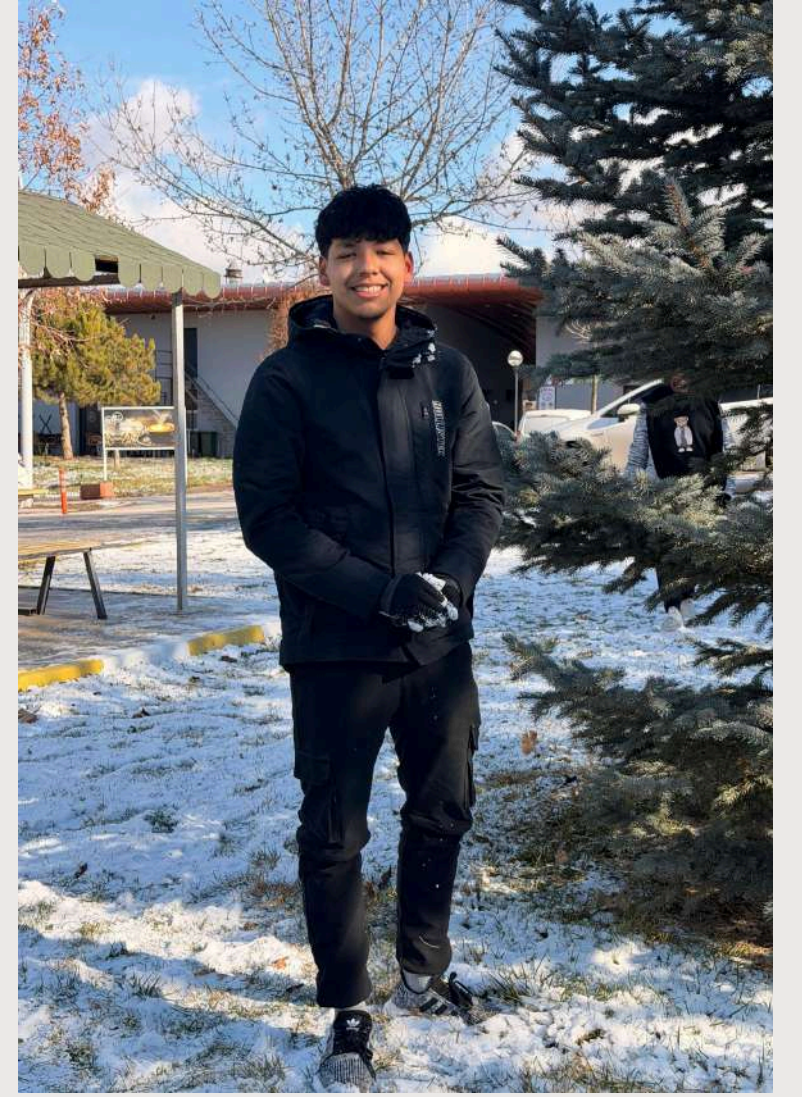
Okula gitmek istemiyordum ama yine de gittim. İlgi çekici bir dersten sonra sınıf öğretmenimiz karla oynayabilelim diye bizi dışarı çıkardı. Hep beraber kar topu oynayacağımızı söyledi. Elbette çıplak ellerimizle oynayamazdık. Bu yüzden herkes eldivenlerini taktı. Yerden kar parçaları topladık, birbirimize attık ve sanki yıllardır tanıştırmışız gibi birbirimizin peşinden koştuk. Normalde mesafeli ve çok sakin olan sınıf arkadaşlarımdan yüksek sesle ve neşeye güldüğünü gördüm. Benim için bu sadece bir kar oyunu değildi. Kalbimde kalıcı bir anı bıraktı. İleride bir akşam çocuklarımı karşıma alıp bu güzel hikâyeyi anlatacağım.

Yazan: Kingsley Mawutor Kofi AZUMAH

### KAR TOPU SAVAŞI

İki ay önce ilk kez kar gördüm. Karın yağdığını arkadaşım ile yurttayken gördüm ve onunla birçok fotoğraf çektik. Karı görünce ailemden çok uzakta olduğumu hissettim çünkü benim ülkemde Türkiye'deki gibi kış mevsimi yok. Bu yüzden ben hem üzuldüm ve hem heyecanlandım. Daha sonra uyumak istemedim. Tüm ailemi arayarak karı göstermek istedim. Ertesi gün dersten sonra sınıfça kar topu oynamak için TÖMER'in bahçesine çıktık ve kar toplarıyla oynamaya başladık. Herkes birbirine kar topu atıyordu. Ben de Sebastian'a kar topu atıyordum. Daha sonra Monasse ile oynarken öğretmenime kar topu atıldığını gördüm ve güldüm. Oyunumuz bittikten sonra onlarla daha fazla zaman geçirmem gerektiğini hissettim. Çünkü Türkiye'de ikinci bir aile bulduğumu fark ettim.

Yazan: Luis Francisco GALARRAGA



### İLK KAR GÜNÜM

Bu sene ilk kez kar gördüm ve çok heyecanlandım. Her yer bembeyaz ve çok güzel görünüyordu. Arkadaşlarım kar topu yaparken ve atarken izlemek çok eğlenceliydi. Her yer kahkaha ve mutlulukla doluydu. Maalesef onlara katılamadım çünkü gözlerim ağrıyordu. Yine de kara dokunmayı denedim ve ellerimle soğuk karı hissetmek harika bir duyguydu. Karlı günlerin yeniden gelmesini sabırsızlıkla bekliyorum.

Yazan: Sana CAMARA

### SINIFIN EN KOMİK ANISI



Geçen dönem Öğretmenler Günü'nde Yeliz Hoca'mıza sınıfça bir sürpriz yapmak istedik. Sürpriz yapmak için çok güzel bir sepet aldık ve sepete bazı hediyeler koyduk. Çok güzel oldu. O gün hocamız teneffüste sınıftan çıktı ve bu bizim için iyi bir fırsattı. Hemen sürprizi hazırlamaya başladık. Hediye masaya koyduk ve herkes tahtaya farklı bir dilde "Öğretmenler Günü Kutlu Olsun" yazdı. Ben de Türkçe olarak yazdım. Biz ona güzel ve ilginç bir sürpriz yaptık. Teneffüsten sonra hocamız sınıfa geldi. Biz Yeliz

Hoca'dan tahtayı bakmasını istedik. Yeliz Hoca çok şaşırıldı çünkü ben "Öğretmenler Günü Kutlu Olsun" yerine "Öğrenciler Günü Kutlu Olsun" yazmışım. Bunu hocamız sesli bir şekilde gülümseyerek okuyunca fark ettim. Gerçekten bunu yazmamalıydım. Fakat bu hataya rağmen hocamız çok mutlu oldu ve sürprizimize bayıldı. O gün unutamayacağımız güzel bir gün olarak kaldı.

Yazan: Monasse Da Conceicao MADOPE

## SINIF BAŞKANI İLE RÖPORTAJ

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Merhaba Silvio, nasılsın?

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Teşekkür ederim hocam, iyiyim. Siz nasılsınız?

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Teşekkür ederim, ben de iyiyim. Silvio sana bazı sorular sormak istiyorum.

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Tabii hocam, buyurun.

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Sınıf başkanı olmaya nasıl karar verdin?

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Arkadaşlarım beni destekledi. Ben de sınıf için bir şeyler yapmak istedim.

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Sınıf başkanı olmanın en zor yanı nedir?

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Herkesi dinlemek ve herkesi mutlu etmek biraz zor.

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Sınıf başkanı olmanın en keyifli yanı nedir?

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Arkadaşlarıma yardım etmek ve öğretmenlerimi gururlandırmak harika bir duygu.

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Peki, seni sınıfta en zorlayan şey nedir?

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Arkadaşlarımı susturmak beni zorluyor. Bazen çok konuşuyorlar ve beni dinlemiyorlar. Bu yüzden sınıfta düzeni sağlamak biraz zor oluyor.

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Bir günlüğüne öğretmen olsan ne yaparsın?

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Önce öğrencilerle konuşurum. Onlara nasıl olduklarını sorarım. Sonra dersi sakın ve güzel bir şekilde başlatırım.

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Sence ideal bir sınıf nasıl olmalı?

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Bence ideal bir sınıf saygılı, sessiz ve arkadaş canlısı olmalı.

Öğr. Gör. Yeliz TEKİN: Silvio, cevapların için teşekkür ederim. Son olarak gazetemizi okuyan arkadaşlarına bir mesajın var mı?

Sınıf Başkanı Silvio Hilario: Gazetemizi okuduğunuz için teşekkür ederiz. Hep birlikte daha iyi ve mutlu insanlar olalım.



## TÖMER'DE SINEMA GÜNÜ



TÖMER'de bütün sınıf olarak çok yoğun çalışıyoruz. Bu sebeple öğretmenlerimiz bizim için farklı bir aktivite planladı. Sınıf öğretmenimiz bize TÖMER'de bir "Sinema Günü" yapacağımızı söyledi. Hepimiz çok şaşırдық çünkü bazen o kadar çok çalışıyoruz ki hiç boş vaktimiz kalmıyor. Ama o gün hem ders çalışıp hem de aynı anda eğlenebilecektik. Sinema gününde hocamız bize birer bilet verdi. O gün normal bir şekilde dersimize çalıştık. Dersten sonra sınıfta kaldık ve beraber sıraları düzenledik. Daha sonra başka bir öğretmen içeriye büyük bir kutu getirdi. Gerçekten çok merak ettim. Hocalar kutuyu açtığında içinden paket paket patlamış mısırlar çıktı. Ben ve arkadaşlarım çok mutlu olduk. Film başlamadan önce İbrahim, mısırın yanında içmemiz için bize kola ve meyve suyu servis etti.

Dürüst olmak gerekirse çok iyi vakit geçirdik, çok gülüyorduk ve çok heyecanlıydık. Film başlamadan önce konusunun ne olduğunu hiç bilmiyorduk. Projektörde filmin adı görüldü: "Kara Bela". Filmin konusuna gelince aslında Kudret adında çok sakın ve kuralcı bir adamın hikâyesini izledik. Hayatı boyunca hep dikkatli yaşamış biriydi, ancak bir gün hayatı aniden değişti ve çok sevdiği arabasıyla İstanbul'dan Gaziantep'e gitmeye karar verdi. Yolda hiç tanımadığı insanlarla karşılaştı ve bu yolculukta başına çok komik ve heyecanlı olaylar geldi. Kudret, arkadaşları sayesinde korkularını yenip hayatın tadını çıkarmayı öğrendi.

İzlemeye başladığımız andan, yani daha birinci dakikadan itibaren gülmeye başladık. Filmi izlerken kendimi çok iyi hissettim; bazen arkadaşlarımla yüksek sesle gülüyorduk. Bence çok iyi vakit geçirdik. Bize sabır ve sevgiyle öğrettiğiniz için çok teşekkür ederim ESOĞU TÖMER!

Yazan: Valentina Ireth Gutierrez SANTIAGO



## GELENEKSEL İFTAR VEMEÇİ

ESOGÜ TÖMER, 6 Mart'ta geleneksel bir iftar programı düzenledi. Ahmet Yesevi, Mevlana ve Yunus Emre sınıfları başta olmak üzere tüm öğrenci ve öğretmenlerin katıldığı etkinlik, oldukça renkli ve coşkulu anlara sahne oldu. Katılımcılar programda birlikte oruç açmanın manevî huzurunu yaşadı.

Programın en dikkat çekici anlarından biri ise sürpriz bir kutlamaydı. Mevlana sınıfının başkanı Maria için düzenlenen doğum günü sürprizi geceye ayrı bir neşe ve coşku kattı. Tüm öğrenciler ve öğretmenler Maria'yı alkışladı. Maria'nın mutluluğu ortamın samimiyetini bir kat daha artırdı. Oldukça lezzetli bir iftar menüsünün sunulduğu gecede öğrenciler ve öğretmenler bol bol sohbet edip keyifli vakit geçirdi.

Bence bu tür etkinlikler öğrenciler ve öğretmenler arasındaki bağı güçlendirip dayanışmayı artırması açısından büyük önem taşıyor. Birlikte geçirilen bu özel anlar hem motivasyonu yükseltiyor hem de sıcak bir okul ortamının oluşmasına katkı sağlıyor

Yazan : Mohamedelhafız Ahmed Khamis AHMED



## SINIFIN ENLERİ

EN KOMİĞİ: LUIS  
EN MÜZİSYENİ: FERNANDO  
EN GİZEMLİSİ: SOHALIOU  
EN KURNAZI: VADİM  
EN EFENDİSİ: MOHAMED  
EN KONUŞKANI: İBRAKHİM  
EN SAKİNİ: SANNA  
EN BABASI: TAYMAZ  
EN NEŞELİSİ: JOSHUA  
EN DİKKATLİSİ: MONASSE

EN GÜZEL YAZILISI: İHSAN  
EN SESSİZİ: UDVAL  
EN HIZLISI VE EN YAVAŞI: MATEO  
EN KİBARI: KİNGSLEY  
EN ŞAKACISI: MÜCAHİD  
EN ALÇAK GÖNÜLLÜSÜ: DİDAL  
EN LİDERİ: SİLVİO  
EN BECERİKLİSİ: VALENTİNA  
EN ANLAYIŞLISI: SARON  
EN HEYECANLISI: SEBASTİAN

